



Hadithi ya Malik

L'histoire de Malik

✎ LIDA Italia

👤 Vilius Aistis Vilimas

💬 Jacob Haule

📊 4

🗨️ Kiswahili sw / français fr



Jina langu ni Malik na nina umri wa miaka 39. Nilizaliwa huko Afghanistan. Dini yangu ni tofauti na dini kuu ya Afghanistan.

...

Je m'appelle Malik et j'ai 39 ans. Je suis né en Afghanistan. Ma religion est différente de la religion principale en Afghanistan.



Kwa miaka mingi, watu wa dini yangu wamekuwa wakiteswa. Hii imekuwa ni changamoto kubwa sana kwa familia yangu.

...

Pendant des années, les personnes appartenant à ma religion ont été persécutées. Cela a été très difficile pour ma famille.



Miaka michache iliyopita kulikuwa na vita. Nilikuwa na hofu kwamba ningeuwawa. Niliacha familia yangu na kwenda Ulaya na kuanza maisha mapya.

...

Il y a eu une guerre il y a quelques années. J'avais peur de me faire tuer. J'ai quitté ma famille pour aller en Europe et commencer une nouvelle vie.



Nilitembea kwa kilomita nyingi na wakati mwingine sikuwa na chakula wala sehemu ya kukaa. Baadhi ya watu niliosafiri nao walifariki.

...

J'ai marché beaucoup de kilomètres. Parfois, je n'avais pas de nourriture et nulle part où aller. Certaines personnes avec qui j'ai voyagé sont mortes.



Hatimaye nilifika Ulaya. Nilikutana na watu kutoka kwenye nchi yangu ambao walinisaidia. Sifahamu ningelifanya nini bila wao.

...

Enfin, je suis arrivé. J'ai rencontré des personnes de mon propre pays qui m'ont aidé. Je ne sais pas ce que j'aurais fait sans eux.



Nilianza kujifunza lugha, lakini ilikuwa ngumu. Nilijua kwamba kuongea lugha hiyo ilikuwa muhimu katika kupata kazi.

...

J'ai commencé à apprendre la langue, mais c'était difficile. Je savais que parler la langue était important pour avoir un travail.



Nilijifunza kwa miaka kadhaa, cha kwanza kabisa ni kujifunza lugha. Ilikuwa ngumu, lakini ninafurahi kujifunza mambo mapya.

...

J'ai étudié pendant plusieurs années, au départ pour apprendre la langue. C'était difficile, mais j'aime apprendre de nouvelles choses.



Baada ya kujifunza, nikaanza kufanya kazi. Kwanza nilifanya kazi katika mgahawa, na kisha nikawa mwalimu kwa sababu ninataka kusaidia wengine.

...

Après avoir étudié, j'ai commencé à travailler. Au départ j'ai travaillé dans un restaurant, puis je suis devenu un professeur parce que je veux aider les autres.



Ninatumaini kuwa siku moja nitarejea Afghanistan. Watu wengi huko wanahitaji msaada na ninataka kuwasaidia.

...

J'espère revenir en Afghanistan un jour. Beaucoup de personnes là-bas ont besoin d'aide, et je veux les aider.



LIDA Stories


lidastories.net

Hadithi ya Malik

L'histoire de Malik

 LIDA Italia

 Vilius Aistis Vilimas

 Jacob Haule (sw), Zina (fr)

